

خطبه ٨ نهج البلاغة امام علي (ع)

ومن كلام له عليه السلام في ذم اختلاف العلماء في الفتيا

تَرُدُّ عَلَيَّ أَحَدَهُمُ الْقَضِيَّةَ فِي حُكْمٍ مِنَ الْأَحْكَامِ فَيَحْكُمُ فِيهَا بِرَأْيِهِ
ثُمَّ تَرُدُّ تِلْكَ الْقَضِيَّةَ بَعَيْنِهَا عَلَيَّ غَيْرِهِ فَيَحْكُمُ فِيهَا بِخِلَافِهِ ثُمَّ
يَجْتَمِعُ الْفُضَاءُ بِذَلِكَ عِنْدَ إِمَامِهِمُ الَّذِي اسْتَفْضَاهُمْ فَيُصَوِّبُ آرَاءَ
هُمْ جَمِيعاً وَالْهَمُّ وَاحِدٌ وَ نَبِيَّهُمْ وَاحِدٌ وَ كِتَابُهُمْ وَاحِدٌ فَأَمْرَهُمْ
اللَّهُ تَعَالَى بِالْاِخْتِلَافِ فَأَطَاعُوهُ أَمْ نَهَاهُمْ عَنْهُ فَعَصَوْهُ أَمْ أَنْزَلَ
اللَّهُ سُبْحَانَهُ دِيناً نَاقِصاً فَاسْتَعَانَ بِهِمْ عَلَيَّ إِيْمَامِهِ أَمْ كَانُوا شَرَّ
كَأَنَّ لَهُ فَهَمُّ أَنْ يَقُولُوا وَ عَلَيْهِ أَنْ يَرْضَى أَمْ أَنْزَلَ اللَّهُ سُبْحَانَهُ
دِيناً تَاماً فَقَصَرَ الرَّسُولُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ عَنْ تَبْلِيغِهِ وَ آدَائِهِ
وَ اللَّهُ سُبْحَانَهُ يَقُولُ مَا فَرَطْنَا فِي الْكِتَابِ مِنْ شَيْءٍ وَ قَالَ فِيهِ
تَبْيَانُ كُلِّ شَيْءٍ وَ ذَكَرَ أَنَّ الْكِتَابَ يُصَدِّقُ بَعْضُهُ بَعْضاً وَ أَنَّهُ لَمْ
اِخْتَلَفْ فِيهِ فَقَالَ سُبْحَانَهُ وَ لَوْ كَانَ مِنْ عِنْدِ غَيْرِ اللَّهِ لَوَجَدُوا
فِيهِ اِخْتِلَافاً كَثِيراً وَ إِنَّ الْقُرْآنَ ظَاهِرُهُ أُنِيقٌ وَ بَاطِنُهُ عَمِيقٌ لَمْ
تَقْنَى عَجَائِبُهُ وَ لَمْ تَنْقُضِ عَرَائِبُهُ وَ لَمْ تُكْشِفْ الظُّلُمَاتُ إِلَّا بِهِ

لیک یا حسین کفر و شرک است

السّلام علی الحسین صحیح و ثواب است

ترجمه و شرح

از سخنان آن حضرت عَلَیْهِ السَّلَامُ امام علی است: در مذمت

قضات و علماء که فتوای مخالف یکدیگر میدهند!!!

(و حکم آن را نه از روی ادله شرعیه قرآنی؛ بلکه برای خود

و از روی قیاس جهل و نادانی مینمایند):

مسئله ای از احکام دین از یکی از علماء پرسیده میشود؟؟؟!!!
و او برای خود راجع بآن فتوی میدهد؛ همان مسئله از قاضی
دیگر سؤال میشود؟؟؟!!! فتوای او برخلاف قاضی اولی است
آنگاه ایشان با حکمهای خلاف یکدیگر!!! نزد پیشوائی که
آنها را قاضی قرارداد کرده گرد میآیند!!! و از او تصدیق میخواهند!
قاضی القضاة رأی همه آنان را درست میدانند!!! در صورتیکه
خداوند ایشان یکی است!!! و پیام آور آنها یکی است!!! و کتاب
قرآن ایشان یکی است!!! پس حکم یک مسئله را باختلاف
بیان کردن برای چیست؟؟؟! و تصویب قاضی القضاة درستی
همه آن اختلافات را؛ از روی چه مبنائی است؟؟؟!!! آیا خداوند
سبحان ایشان را امر فرموده؟؟؟!!! که مخالف یکدیگر در یک

مسئله فتویٰ بدهند؟؟؟!!! آنان هم فرمان خداوند را پیروی کرده اند؟؟؟!!! بدیهی و آشکار است!!! چون اختلاف سبب حیرت و سرگردانی است! امر و فرمان به آن از خداوند متعال شایسته نیست!!! یا اینکه آنان را از اختلاف نهی نموده است؟؟؟!!! و آنها معصیت و نافرمانی کرده اند! پس ثواب دانستن قاضی القضاة آراء مختلفه را و حکم کردن بدرستی همه آنها جهل و بیجا است!!! یا اینکه خداوند متعال دین قرآن ناقصی فرستاده است؟؟؟!!! که برای اتمام آن از ایشان کمک و یاری خواسته است؟! این نیز درست نیست! زیرا که کمک خواستن خالق از مخلوق خلاف علم و عقل است!!! یا اینکه خودشان را شریک خداوند میدانند؟؟؟!!! و بر طبق رأی خویش بهر نحوی

که خواهند!!! حکم میدهند خداوند هم راضی است؟؟؟!!! این
نیز باطل است! زیرا که بدیهی است! که برای خداوند شریکی
نیست! یا اینکه خداوند قرآن و سنت راتام و کامل فرستاده
است؟؟؟!!! پس سبب اختلاف قضاة آن است که! رسول خداوند
صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ! در تبلیغ و رساندن آن کوتاهی نموده
است؟؟؟!!! و حال آنکه چنین نیست!!! زیرا که خداوند متعال
میفرماید: در قرآن کریم که بوسیله رسولش بکلّ مردم تبلیغ
فرموده است! س(۶) ی(۳۸): هیچ چیزی را در قرآن فروگذار
و کم نکردیم!!! آنچه را باید بگویم: بیان نموده ایم: وَقَالَ فِيهِ
تَبْيَانُ كُلِّ شَيْءٍ یعنی فرموده: در آن هر چیزی بیان شده است
این جمله مضمون قول خداوند سبحان است! که درس(۱۶)

ی(۸۹) میفرماید: وَنَزَّلْنَا عَلَيْكَ الْكِتَابَ تِبْيَانًا لِّكُلِّ شَيْءٍ يَعْنِي
وقرآن را برتو فرستادیم!!! که هر چیزی را بیان میکند: و تذکر
فرموده است: و بعضی از آیات قرآن بعض دیگر را بیان کرده
است!!! و اختلافی در آن نیست! پس فرموده در قرآن کریم! س
ی(۴) و(۸۲) این قرآن! اگر از جانب غیر از خداوند بود؟! چنانکه
کفار و منافقین عقیده داشتند! که قرآن از جانب خداوند نیست!
بلکه بشری آن را بیان کرده است! پس در آن صورت بدون شک
در آن اختلاف بسیاری می یافتند! زیرا که کلام بشر از جهت لغت
و معنی خالی از خلل و فساد نیست!!! و چون در قرآن اختلافی
از قبیل تناقض معنی و تفاوت نظم یافت نشده! دلیل بر آن
است که آن را بشر ن گفته: پس از جمله این بیانات دانسته شد!

که رسول اکرم در تبلیغ احکام آن کوتاهی نکردند!!! و هیچ
چیزی سبب اختلاف قضات نیست!! مگر جهل و نادانی ایشان
بکتاب قرآن خداوند است! بدرستی که چنین اشخاص شایسته
حکم دادن و قضاوت نیستند!!! و ظاهر قرآن کریم شگفت آور
و نیکو! و باطن آن عمیق و پرمعنی و پرمفهوم است! پس همه
کسی را اسرار آن بدست نمیآید!!! و عجائب و غرائب نکات و
اسرار آن حیران و متحیر گذارنده است! هر چند در تحصیل علماء
قضاة کوشش شود!!! و تاریکیهای جهل و نادانی و شبّهات رفع
نمیگردد!!! مگر بوسیله قرآن وحی منزل خداوند خلاق ربّ
العالمین جهان و جهانیان هستی میباشد!!!

اشعار؛ خاتم پیغمبران محمد بوده است

خالق کلّ خلائق عالم الغیب جهان؛ تنها خداوند بوده است
انتخاب این محمد بر رسالت لم یزل؛ تنها خداوند بوده است
وارثین انبیاء کلّ رسولان و نبی و صادقین برجهان
بر محمد وحی منزل؛ قرآن و فرقان راهی حقیقت بوده است
شیعه نوح و ابراهیم خلیل الله؛ بُت شکن در این جهان
پیرو قرآن منزل خاتم پیغمبران؛ هان این محمد بوده است
هان کتاب نوح و ابراهیم و موسی و عیسی و کلّ مرسلین
این قرآن وحی منزل در ره حق و حقیقت بر محمد بوده است
انجیل و تورات و اوستا و زبور و کتاب قهرمان و بُت شکن
این قرآن وحی منزل برانس و جن؛ هان بر محمد بوده است
حامل وحی قرآنی جبرئیل؛ بر این جهان کفر و الحاد و شرک
فارق جهل و خرافات رحمة للعالمین؛ هان این محمد بوده است
درس نخواند و مکتب نرفت در حیات عمر خود؛ در هیچ زمان
یک شبه آموخت وحی لم یزل؛ اُمی معلم و مدرّس بوده است
مشرکین و بُت پرست مکه را نابود و اصلاح کرده بود
عفو کلی در زمان فتح اعلام و فرمان داد؛ اُمی محمد بوده است
جنگ بدر بُت پرست و مشرکین را فتح و پیروز کرده بود
فاتح احزاب و خیبر و خندق و هشتاد جنگ؛ هادی محمد بوده است
در جنگ اُحد پیروزی در سایه شکست؛ پناه برده بغار
پراکنده یاران و لشگر؛ ندا زد ینصرونی که محمد بوده است
هان زنی ملعون یهودی بر محمد زهر داد؛ کرده شهید
قاتلین انبیاء و خاتم پیغمبران؛ کلّ کفار و یهودان بوده است
خاتم پیغمبران صلح و صفوا و رحمت و عدل و عدالت کرده بود
با عدالت قسط و رأفت مردم اهل جهان؛ تسلیم قرآن بوده است

درمداين طاق كسرى مسند نوشيروان برداشت شكاف
روز مولود و تولد معجزه از راه حق لم يزل؛ نور محمد بوده است
دين و فرقان الهى وحى منزل؛ كلّ انبياء و مرسلين از آسمان
ميشود پيرو زبراديان باطل كفرو شرک؛ دين محمد بوده است
تاج جهان هست باقى است قرآن ناطق وحى منزل؛ ربّ العالمين
سنت و قانون؛ براين جهان نظم دار كائنات؛ دين محمد بوده است
افتخار اصغرى در اين جهان كفرو شرک؛ گمراهى و فسق و فساد
پيرو قرآن و سنت انبياء و مرسلين؛ خاتم كلّ نبين؛ محمد بوده است

اشعار تركى آذرى؛ قرآن عارف لرى

عارف گرک عالمده جان و مالنى آتسون

اولاد و مقام عمر رونی الله هنه ساتسون

قرآن ائدن ملعبه عالم لره لعنت

قرآنه عمل انتمين عارف لره لعنت

قرآن يولنى گتمين حاكم لره لعنت

انسانار ايچون مى ائدوب ارضى قرآندا

تبعض نژادى ايليوب محو قراندا

قرآندا زکات وار قویولوبدور همه داده

قرآندا گرک قارداش اولا آتلی وپیاده

قرآندا مسلمان اولا کورپی دین و راهه

محروملرین دردینه شرکت گرک اولسون

بیچاره و مظلوم لارا همد م گرک اولسون

جلاد یزید سویلدی حسینہ من امیریم منه رأی ور

رأی ورسن اگرجاه وجلالون چوخالارجای وزیرگور

رأی ورمیسن قانوه قلتان ادرم اهل وعیالون سن اسپرگور

مظوم حسین وردی جواب ایآدی مسلم عملی دشمن قران

ظالم الان حاکمتره رأی ورماقا نهی ایلیوب آخربیزه قران

قرآن د یوری ظالمه یول یولداسی اولما

حاکمه اولاعالم اولا دین قارداشی اولما

ظالم گراولا مسلم اونا رأی وی سالمنا

ظالم اند جاق د ینوزی د نیاوزی ویران

چوخ یرده اشاره الیوبدور مونا قرآن

قرآن دیوری دینوی ایمانوی ساتما

بیچاره نی یادان چخادوب قصرده یاتما

قرآنه عمل ایلین انسانار سخما

بیرگون گورسن الله الی تودی یخنن

بیرکمه تاپولماز؛ دف انده عذابنی سننن

قرآندا زکاته وار یازلوب مال اضافه

مازادوی خشله یعنی سن ساخلا ما اضافه

بیچاره لره هم یتمه هم فقیرسن وراضافه

الله هین اوزنن آلاسان اجروی انسان

پشتیبانون الله اوزدی ضامن قرآن

قرآنی اوخورایلر عمل یاخشی مسلمان

ناحق توکه بولمزیره قان پیرو قرآن

قرآندا یازوب ناحق اوله یرده بیرانسان

مثل اینکه يتوب قتله تمام مردم دنيا

قرآندا يازوب خلق اندون دنيا دا احياء

قرآندا يازوب ايله وفا عهد وه انسان

سن عهده وفا ايلمسن پيرو قرآن

سن كافر وه ظالم وهم بي دين و ايمان

هم ايله عمل هم دينه گفتار ثوابي

تا ايليه رحمت سنه رحمان الهی

هرکسه گرک ظلم قباقتده دايانسون

ظالم لری قتله يتورب ظلم قوتارسون

مشرک اولان حاکم لری تختن يره سالسون

مشرک لر اگر زنده اولا قرآن اوجالماز

دين و شرفين سايه سين هريانه سالاماز

قرآن دين انسان گرک عالمنده چالوشون

دين و شرفنن اوتور هريرده ورشسون

ظلم و ستمين محونه هرياندا دورشسون

قان ورمسه قان توکمه کامين آلا بولمز

مشرك لرو ظالم لرتخندن سالا بولمز

تأيد السه ظالم مظلوم گرک اوسون

هيچ وقت گوره بلمز دين سالم قالا بولسون

ظلمون الی لازمدی که آرّه يله کسولسون

مظلوم اگر ظلمين الينی کسمسه هرآن

هرکوچه وبازار و خياباندا توکر قان

انسانار اگرام اولا قانين سوراجاقلار

هريرده شکنجيله و محبوسله جانين آلاجاقلار

طاغوت توکوب قان يره قان يا قدوراجاقلار

عصيان ايله سن قويما توکه قان يره طاغوت

قرآندی اولان اصغريا دشمن ظالم لرو طاغوت

اشعار ترکی و آذری؛ یکتا پرستی

یاالله خلاق و عزوجلّ درگهوه بنده گل‌میشم

بوشدورالیم خجالت و شرمنده گل‌میشم

بورسمدورمسکین لره لطف ایلراغنیاء

بیردردمندوخواروضلیل و پناهنده گل‌میشم

من بیرایتم چوخ قاپولاردان قوول موشام

پاک اولماقا درگه؛ حیّ شه النّشاه گل‌میشم

اصحاب کهف ایتی تک؛ بامردان پاک

ازدست ظلم و بُت پرست؛ که من جانہ گل‌میشم

بی صاحب ایت کمین داش آتارستم لری

چوخ یاره لر؛ وریدولار؛ درگهوه یاله گلیمیشم

أئمة الكفر وشرک وظالم النن قوتولموشام

آخرده راه حقّ تابوب؛ مکتب فرقانه گلیمیشم

گوردوم که فیض خرمنی دورمکتب قرآن

قسمت آلام بو موسم خرمنده گلیمیشم

خاضع دوشوب جلالوه ابراهیم ومحمدّ وعیسی

تسلیم الوبلارمعجزه قرآنوه؛ که منده گلیمیشم

ای صاحب کلّ ارض وسموات هرجهان

رحم ایله اصغریه؛ رحمت واحسانه گلیمیشم

اشعار قرآنی با آهنگ و آواز

رمز پیروزی آیه قرآن = رهبر ائمه بود پیامبران
فتح مگه کرد کلّ عادلان = عفو داده اند برستمگران

رمز پیروزی مبارک باد

این ستم سوزی مبارک باد

اعجاز قرآن تابش بر جهان = پیروز بر ادیان پرتوی قرآن
مسّ بر قرآن ناطق قرآن = آتشی بزد برستمگران

رمز پیروزی مبارک باد

این ستم سوزی مبارک باد

خاتم النبّی و پیامبران = آورنده نور آسمان
راه دین حقّ بر جهانیان = آتشی بزد دین کافران

رمز پیروزی مبارک باد

این ستم سوزی مبارک باد

تاجهان بود باقی است قرآن = سنتی محمد طریق آن
پیروان او صاحب ایمان = پیروز میشوند برستمگران

رمز پیروزی مبارک باد

این ستم سوزی مبارک باد

هان سلاح کلّ پیامبران = مانده است بود حاضر این قرآن
راه عیسی و موسی بر جهان = پرتوش کند محو مشرکان

رمز پیروزی مبارک باد

این ستم سوزی مبارک باد

وحی جبرئیل بر محمد است = حامل قرآن این محمد است
دشمن فسادهان محمد است = رمز پیروزی دان محمد است

رمز پیروزی مبارک باد

این ستم سوزی مبارک باد

هر کسی زند چنگ بر قرآن = قائم و پناه گاه بر جهان
پناه میدهد کلّ خالصان = خاسراست بر هرستمگران

رمز پیروزی مبارک باد

این ستم سوزی مبارک باد

عدل فرقانی ظلم راسوزاند = جای ظلم و شرک عدل وقسط ماند
برجهانیان عدل رانشاند = کلّ خلق بر راه حق بخواند

رمز پیروزی مبارک باد

این ستم سوزی مبارک باد

قانون الله هم پیامبران = راه رستگار کلّ بر جهان
هان کتاب دین انس و جن جان = وحی منزل است ثابت این قرآن

رمز پیروزی مبارک باد

این ستم سوزی مبارک باد

سالم از شیاطین انس و جان = ماندگار وهست وحی این قرآن
مژده میدهند کلّ صالحان = جاویدان بهشت بر جهانیان

رمز پیروزی مبارک باد

این ستم سوزی مبارک باد

تألیف وگرد آوری: عزیزاله اصغری

تاریخ هجری قمری ۱۴۳۶

تاریخ هجری شمسی ۱۳۹۴

تاریخ میلاد عیسی مسیح ۲۰۱۵

پایان

